peuple le plus heureux de la terre, c'est à Notre Souverain que nous devons cette situation exceptionnellement heureuse.

LL. MM. nous ont donné aujourd'hui la preuve certaine qu'Elles se font un plaisir d'honorer l'agriculture et qu'Elles sont heureuses de voir le cultivateur prospérer. Unissez vous à moi, MM., pour acclamer LL. MM. du fond de notre cœur et faisons des vœux pour que le Ciel accorde longue vie à notre Souverain pour le bonheur de la Famille Royale et pour celui du pays.

Vive le Roi ! Vive la Reine !

Darauf überreichte Se. Majestät Hrn. de Marie das Ritterkreuz der Eichenkrone und sprach den Commissionsmitgliedern Seine Zufriedenheit aus, es habe ihn gefreut, der Ausstellung beiwohnen zu können. Um 4 Uhr verabschiedeten sich J. J. M. und ahren, begleitet von den brausenden, begeisterten Hochrufen der Menge nach Schloß Berg zurück.

Um 5 Uhr zogen die verschiedenen Musik- und Gesangsgesellschaften und Pompiercorps mit klingendem Spiel durch die volksbelebten Straßen und konzertirten an verschiedenen Plätzen. Außer dem Ettelbrücker Musiccorps bemerkten wir die Gesellschaften von Dietrich, Fels, Colmar-Berg, sowie die Pompiercorps von Ettelbrück und der Fabrik Godchaux, welche letztere durch ihre stramme, musterhafte Haltung viel zur Ordnung und Verschönerung des Festes beigetragen haben. —

Das Bankett fand im Hotel Wolter statt; 150 Gäste nahmen Theil; wegen Mangel an Raum mußten über fünfzig weitere Gäste in den anstoßenden Gemächern Platz nehmen. Hr. Servais präsidirte; am Ehrentische saßen folgende Gäste: der Herr Staatsminister, die HH. Generaldirektoren Kirpach und Mongenast, der Kammerpräsident Hr. Bessel, Hr. Major Crespin, Hr. Bürgermeister de Marie, Hr. Salentiny, Schöffe, sowie Delegirte der Ackerbaugesellschaften von Bitburg, des Est de Belgique, der Provinz Luxemburg, des Arrondissement von Montmédy, von Diedenhofen, von Arrier, Hr. Willière, Direktor der Prinz-Heinrich Eisenbahnen, und endlich die Mitglieder der Organisationskommission.

Eine festliche Stimmung herrschte unter den Gästen; Küche und Keller waren vorzüglich, und Toast reihte sich an Toast. Wir lassen die bemerkenswertheften hier folgen:

Hr. Servais:

„J'ai l'honneur de vous proposer la santé de Sa Majesté le Roi et de Sa Majesté la Reine; ce toast a toujours répondu aux sentiments des cultivateurs luxembourgeois; il y répond certainement aujourd'hui.

„Les chaleureuses sympathies que Leurs Majestés, depuis leur arrivée dans le pays, ont manifestées pour les populations luxembourgeoises, les paroles corales qu'Elles ont prononcées et qui ont eu du retentissement dans toutes nos communes, le vif intérêt qu'Elles portent à l'agriculture et dont nous avons encore la preuve aujourd'hui, ont réveillé avec une nouvelle force l'attachement que nous avons toujours éprouvé pour Elles.

„Il n'est pas inopportun de le rappeler aujourd'hui: Il y a 35 ans que Sa Majesté Guillaume III portait la couronne grand-ducale. Pendant ce temps, de grands événements se sont accomplis, qui ont menacé notre indépendance; tous les dangers ont disparu; notre situation s'est améliorée constamment d'une manière remarquable; notre sort est aussi heureux que celui d'aucun peuple. Nous vous félicitons de ce long règne qui marquera dans nos annales par les bienfaits qu'il nous a assurés. Je fais des vœux pour que ceux qui nous suivront n'aient pas trop à nous envier notre bonheur.

„Je vous prie donc, Messieurs, d'accueillir chaleureusement le toast que je porte à Sa Majesté le Roi Grand-Duc comme témoignage de reconnaissance; vous n'accueillerez pas moins de toutes vos sympathies celui que je porte à Sa Majesté la Reine qui, en associant ses destinées à celles de Notre Souverain, nous est devenue chère aussi.

„Il y a quelques jours Sa Majesté le Roi en portant un toast au Grand-Duché a dit: „Que Dieu bénisse le Grand-Duché, ses loyales et ses fidèles popu-